

**ROZPORZĄDZENIE KOMISJI (UE) 2017/2229****z dnia 4 grudnia 2017 r.****zmieniające załącznik I do dyrektywy 2002/32/WE Parlamentu Europejskiego i Rady  
w odniesieniu do maksymalnych zawartości ołowiu, rtęci, melaminy i dekokwinatu****(Tekst mający znaczenie dla EOG)**

KOMISJA EUROPEJSKA,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając dyrektywę 2002/32/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 7 maja 2002 r. w sprawie niepożądanych substancji w paszach zwierzęcych <sup>(1)</sup>, w szczególności jej art. 8 ust. 1,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Dyrektywa 2002/32/WE stanowi, że zakazane jest stosowanie produktów przeznaczonych na paszę, w których zawartość niepożądanych substancji przekracza maksymalne zawartości określone w załączniku I do tej dyrektywy.
- (2) Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności („Urząd”) przyjął opinię naukową w sprawie bezpieczeństwa i skuteczności tlenku miedzi(I) jako dodatku paszowego dla wszystkich gatunków <sup>(2)</sup>. W opinii stwierdzono, że w niektórych przypadkach zawartość ołowiu w tlenku miedzi(I) przekracza obowiązujące w UE maksymalne zawartości tego pierwiastka, jednak wykryte ilości nie budzą obaw co do bezpieczeństwa, gdyż narażenie zwierząt na ołów w wyniku stosowania tego dodatku byłoby mniejsze niż narażenie w wyniku stosowania innych związków miedzi zgodnych z przepisami unijnymi. Z przekazanych informacji wynika, że w przypadku tlenku miedzi(I) konsekwentne utrzymywanie maksymalnej zawartości ołowiu w dodatkach paszowych należących do grupy funkcjonalnej związków pierwiastków śladowych przy zastosowaniu dobrych praktyk wytwarzania jest niemożliwe. Należy dostosować maksymalną zawartość ołowiu w tlenku miedzi(I).
- (3) Wiele produktów równoległych i ubocznych przemysłu spożywczego przeznaczonych na karmę dla zwierząt domowych zawiera głównie tuńczyka. Maksymalne zawartości rtęci obowiązujące obecnie dla tych produktów są niższe niż maksymalna zawartość rtęci w przypadku tuńczyka przeznaczonego do spożycia przez ludzi, co prowadzi do niewystarczającej podaży takich produktów równoległych i ubocznych zgodnych z przepisami dotyczącymi maksymalnej zawartości rtęci do zastosowania w karmie dla zwierząt domowych. Należy zatem dostosować maksymalną zawartość rtęci w rybach, innych zwierzętach wodnych i produktach pochodnych przeznaczonych do produkcji mieszanek paszowych dla psów, kotów, ryb ozdobnych i zwierząt futerkowych; jednocześnie należy utrzymać wysoki poziom ochrony zdrowia zwierząt.
- (4) Urząd przyjął opinię naukową w sprawie bezpieczeństwa i skuteczności kwasu guanidynoocetowego w odniesieniu do kurcząt rzeźnych, kur hodowlanych, kogutów i świń <sup>(3)</sup>. Określono, że dodatek w postaci kwasu guanidynoocetowego może zawierać melaminę jako zanieczyszczenie w ilości do 20 mg/kg. Urząd stwierdził, że dodatkowa zawartość melaminy w paszy wynikająca z zastosowania kwasu guanidynoocetowego nie budzi obaw. Maksymalna zawartość melaminy w paszy została określona w dyrektywie 2002/32/WE. Nie określono jeszcze maksymalnej zawartości melaminy w kwasie guanidynoocetowym. Należy zatem określić maksymalną zawartość melaminy w kwasie guanidynoocetowym.
- (5) Rozporządzeniem wykonawczym Komisji (UE) nr 291/2014 <sup>(4)</sup> skrócono okres karencji dla dekokwinatu z trzech do zera dni. Należy zatem skreślić przepis dotyczący nieuniknionego zanieczyszczenia krzyżowego dekokwinatem w paszy na końcowy okres tuczu przeznaczonej dla kurcząt rzeźnych.
- (6) Należy zatem odpowiednio zmienić dyrektywę 2002/32/WE.
- (7) Środki przewidziane w niniejszym rozporządzeniu są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Roślin, Zwierząt, Żywności i Pasz,

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 140 z 30.5.2002, s. 10.

<sup>(2)</sup> Panel EFSA FEEDAP (panel EFSA ds. dodatków i produktów lub substancji wykorzystywanych w paszach), 2016. „Scientific opinion on the safety and efficacy of copper (I) oxide as feed additive for all animal species” (Opinia naukowa w sprawie bezpieczeństwa i skuteczności tlenku miedzi(I) jako dodatku paszowego dla wszystkich gatunków zwierząt). Dziennik EFSA 2016;14(6):4509, 19 s. doi:10.2903/j.efsa.2016.4509. <http://onlinelibrary.wiley.com/doi/10.2903/j.efsa.2016.4509/epdf>

<sup>(3)</sup> Panel EFSA FEEDAP (panel EFSA ds. dodatków i produktów lub substancji wykorzystywanych w paszach), 2016. „Scientific opinion on the safety and efficacy of guanidinoacetic acid for chickens for fattening, breeder hens and roosters, and pigs” (Opinia naukowa w sprawie bezpieczeństwa i skuteczności kwasu guanidynoocetowego w odniesieniu do kurcząt rzeźnych, kur hodowlanych, kogutów i świń). Dziennik EFSA 2016;14(2):4394, 39 s. doi:10.2903/j.efsa.2016.4394 <http://onlinelibrary.wiley.com/doi/10.2903/j.efsa.2016.4394/epdf>

<sup>(4)</sup> Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 291/2014 z dnia 21 marca 2014 r. zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1289/2004 w odniesieniu do okresu karencji i maksymalnych limitów pozostałości dodatku paszowego dekokwinatu (Dz.U. L 87 z 22.3.2014, s. 87).

PRZYJMUJE NINIEJSZE ROZPORZĄDZENIE:

*Artykuł 1*

W załączniku I do dyrektywy 2002/32/WE wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem do niniejszego rozporządzenia.

*Artykuł 2*

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie dwudziestego dnia po jego opublikowaniu w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Niniejsze rozporządzenie wiąże w całości i jest bezpośrednio stosowane we wszystkich państwach członkowskich.

Sporządzono w Brukseli dnia 4 grudnia 2017 r.

*W imieniu Komisji*  
Jean-Claude JUNCKER  
*Przewodniczący*

---

## ZAŁĄCZNIK

W załączniku I do dyrektywy 2002/32/WE wprowadza się następujące zmiany:

1) w sekcji I wiersz 4, Ołów, otrzymuje brzmienie:

Substancja niepożądana	Produkty przeznaczone na paszę	Maksymalna zawartość w mg/kg (ppm) odpowiadająca paszy o zawartości wilgoci 12 %
„4. Ołów <sup>(12)</sup>	Materiały paszowe	10
	z wyjątkiem:	
	— zielonki <sup>(3)</sup> ,	30
	— fosforanów oraz morskich alg wapiennych,	15
	— węglań wapnia; węglań wapniowo-magnezowego <sup>(10)</sup> ,	20
	— drożdży.	5
	Dodatki paszowe należące do grupy funkcjonalnej związków pierwiastków śladowych	100
	z wyjątkiem:	
	— tlenku cynku,	400
	— tlenku manganu(II), węglań żelaza(II), węglań miedzi(II), tlenku miedzi(I).	200
	Dodatki paszowe należące do grupy funkcjonalnej spoiw i środków przeciwbrylających	30
	z wyjątkiem:	
— klinoptylolitu pochodzenia wulkanicznego; natrolitu-fonolitu.	60	
Premiksy <sup>(6)</sup>	200	
Mieszanki paszowe uzupełniające	10	
z wyjątkiem:		
— mieszanek paszowych mineralnych,	15	
— postaci użytkowych o przedłużonym działaniu pasz przeznaczonych do szczególnych potrzeb żywieniowych, o stężeniu pierwiastków śladowych przekraczającym 100-krotność ustalonej maksymalnej zawartości w mieszankach paszowych pełnoporcjowych.	60	
Mieszanki paszowe pełnoporcjowe	5”	

2) w sekcji I wiersz 5, Rtęć, otrzymuje brzmienie:

Substancja niepożądana	Produkty przeznaczone na paszę	Maksymalna zawartość w mg/kg (ppm) odpowiadająca paszy o zawartości wilgoci 12 %
„5. Rtęć <sup>(4)</sup>	Materiały paszowe	0,1
	z wyjątkiem:	
	— ryb, innych zwierząt wodnych i ich produktów pochodnych przeznaczonych do produkcji mieszanek paszowych dla zwierząt, od których lub z których pozyskuje się żywność,	0,5

Substancja niepożądana	Produkty przeznaczone na paszę	Maksymalna zawartość w mg/kg (ppm) odpowiadająca paszy o zawartości wilgoci 12 %
	— tuńczyka ( <i>Thunnus</i> spp., <i>Euthynnus</i> spp. <i>Katsuwonus pelamis</i> ) i jego produktów pochodnych przeznaczonych do produkcji mieszanek paszowych dla psów, kotów, ryb ozdobnych i zwierząt futerkowych,	1,0 <sup>(13)</sup>
	— ryb, innych zwierząt wodnych i ich produktów pochodnych, innych niż tuńczyk i jego produkty pochodne, przeznaczonych do produkcji mieszanek paszowych dla psów, kotów, ryb ozdobnych i zwierząt futerkowych,	0,5 <sup>(13)</sup>
	— węglanu wapnia; węglanu wapniowo-magnezowego <sup>(10)</sup> .	0,3
	Mieszanki paszowe z wyjątkiem:	0,1
	— mieszanek paszowych mineralnych,	0,2
	— mieszanek paszowych dla ryb,	0,2
	— mieszanek paszowych dla psów, kotów, ryb ozdobnych i zwierząt futerkowych.	0,3 <sup>”</sup>

3) przypis 13 do sekcji I, Zanieczyszczenia organiczne i związki azotu, otrzymuje brzmienie:

„<sup>(13)</sup> Maksymalną zawartość stosuje się w przeliczeniu na mokrą masę.”;

4) w sekcji I wiersz 7, Melamina, otrzymuje brzmienie:

Substancja niepożądana	Produkty przeznaczone na paszę	Maksymalna zawartość w mg/kg (ppm) odpowiadająca paszy o zawartości wilgoci 12 %
„7. Melamina <sup>(9)</sup>	Pasza z wyjątkiem:	2,5
	— karmy dla zwierząt domowych w puszkach,	2,5 <sup>(11)</sup>
	— następujących dodatków paszowych:	
	— kwasu guanidynooctowego,	20
	— mocznika,	—
	— biuretu.	—”

5) w sekcji VII wiersz 1, Dekokwinat, otrzymuje brzmienie:

Kokcydiostatyk	Produkty przeznaczone na paszę <sup>(1)</sup>	Maksymalna zawartość w mg/kg (ppm) odpowiadająca paszy o zawartości wilgoci 12 %
„1. Dekokwinat	Materiały paszowe	0,4
	Mieszanki paszowe przeznaczone dla:	
	— niosek oraz kurcząt chowanych na nioski (> 16 tygodni),	0,4
	— innych gatunków zwierząt.	1,2
	Premiksy stosowane w paszach, w których nie dopuszczono stosowania dekokwinatu	<sup>(2)</sup> ”